



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

---

Kraków, dnia 28 stycznia 2022 r.

Poz. 696

### UMOWA

zawarta w dniu 17 maja 2021 r.

pomiędzy:

**Miastem Nowy Sącz**, Rynek 1, 33-300 Nowy Sącz, NIP: 734-350-70-21, reprezentowanym przez:

Prezydenta Miasta Nowego Sącza – Pana Ludomira Handzla,

a

Miastem Mszana Dolna ul. Marsz. J. Piłsudskiego 2, 34-730 Mszana Dolna, NIP: 737 10 08 784 reprezentowaną przez:

Burmistrz Miasta Mszana Dolna - Panią Annę Pękała,

przy kontrasygnacie Skarbk Miasta Mszana Dolna - Pani Bernadety Ziemianin

Na podstawie art. 10 ust. 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (t. jedn. Dz. U. z 2020 roku, poz. 713 z późn. zm.) w zw. z art. 216 ust. 2 pkt. 5, art. 220 i art. 250 – art. 252 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (t. jedn. Dz. U. z 2019 roku, poz. 869 z późn. zm.), uchwały Nr XXVI/247/2019 Rady Miasta Nowego Sącza z dnia 20 grudnia 2019 roku w sprawie: ustalenia wysokości opłaty za pobyt w Izbie Wytrzeźwień w Miejskim Ośrodku Pomocy Społecznej w Nowym Sączu oraz Uchwały Nr XXXV/301/2021 Rady Miejskiej w Mszanie Dolnej z dnia 28 kwietnia 2021 r. w sprawie udzielenia pomocy finansowej dla miasta Mszana Dolna, strony zawierają umowę o następującej treści:

**§ 1.** Miasto Mszana Dolna udziela Miastu Nowy Sącz pomocy finansowej w formie dotacji celowej ze środków budżetu Miasta Mszana Dolna na rok 2021 w kwocie 2 000,00 zł (słownie: dwa tysiące złotych 00/100) z przeznaczeniem na utrzymanie Izby Wytrzeźwień w Miejskim Ośrodku Pomocy Społecznej w Nowym Sączu w okresie od dnia 17.05.2021 r. do dnia 31.12.2021 r.

**§ 2.** Do zadań Izby Wytrzeźwień w ramach umowy należy:

- 1) pełnienie całodobowego dyżuru przez Izbę Wytrzeźwień,
- 2) zapewnienie miejsca w Izbie Wytrzeźwień dla osób dowiezionych do wytrzeźwienia, w tym z terenu Miasta Mszana Dolna w okresie od 17.05.2021 r. do dnia 31.12.2021 r.
- 3) zapewnienie warunków sanitarno - higienicznych, wymaganych przepisami,
- 4) opieka lekarska podczas pobytu oraz pierwsza pomoc medyczna w nagłych wypadkach,
- 5) informowanie osób przyjętych do Izby Wytrzeźwień o szkodliwości spożywania alkoholu oraz motywowanie ich do podjęcia leczenia odwykowego.

2. W przypadku dużej liczby osób dowożonych do Izby Wytrzeźwień, pierwszeństwo w przyjęciu mają osoby nietrzeźwe dowiezione do wytrzeźwienia z Miasta Nowego Sącza.

**§ 3. 1.** Wysokość kwoty dotacji celowej, o której mowa w § 1, wyliczona została wg kosztów określonych w załączniku nr 1 do niniejszej umowy, który stanowi jej integralną część.

2. Miasto Mszana Dolna dokona jednorazowej wpłaty dotacji celowej określonej w § 1 w kwocie 2 000,00 zł (słownie: dwa tysiące złotych 00/100) na rachunek bankowy Urzędu Miasta w Nowym Sączu: Bank Śląski O/ Nowy Sącz nr 02 1050 1445 1000 0023 5299 0507 w terminie do dnia 15.06.2021 r.

3. Rozliczenie dotacji celowej zostanie przekazane Miastu Mszana Dolna Gminie w terminie **do dnia 31 stycznia 2022 roku** i będzie obejmować zestawienie rozliczonej dotacji wraz ze sprawozdaniem merytorycznym w zakresie przyjmowania i opieki nad osobami zatrzymanymi do wytrzeźwienia z terenu Miasta Mszana Dolna

4. Niewykonanie niniejszego porozumienia w zakresie zadań określonych w § 1 i § 2 z powodu okoliczności, za które odpowiedzialność ponosi Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Nowym Sączu, powoduje konieczność zwrotu na rachunek bankowy Miasta Mszana Dolna nr 67 8808 0006 0010 0000 0563 0037 Bank Spółdzielczy w Mszanie Dolnej w terminie **do dnia 31 stycznia 2022 roku** niewykorzystanej części dotacji celowej obliczonej jako iloczyn liczby dni niewykonania niniejszej umowy i kwoty określonej w załączniku nr 1, jako dzienny koszt zadań określonych w § 1 i § 2.

§ 4. 1. Miasto Nowy Sącz zobowiązuje się przekazaną dotacją celową przeznaczyć wyłącznie na zadania określone niniejszą umową i wykorzystać ją w terminie do dnia 31 grudnia 2021 roku.

2. W przypadku niewykorzystania dotacji celowej zgodnie z przeznaczeniem lub rażącego naruszenia umowy przez jedną ze stron, druga strona ma prawo rozwiązać niniejszą umowę przez oświadczenie złożone na piśmie.

3. W wyniku zaistnienia sytuacji opisanej w ust. 2, strony zobowiązują się do niezwłocznego rozliczenia wzajemnych należności i zobowiązań w terminie nie dłuższym niż 7 dni od dnia doręczenia oświadczenia, o którym mowa w ust. 2 wraz z odsetkami liczonymi jak dla zobowiązań podatkowych, których bieg rozpoczyna się od daty przekazania dotacji celowej.

§ 5. Zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 6. Wszelkie spory wynikłe na tle realizacji umowy rozstrzygane będą przez sądy powszechne właściwe miejscowo dla Miasta Nowy Sącz.

§ 7. Miasto Nowy Sącz zobowiązane jest zgłosić właściwym organom niniejszą umowę oraz wszelkie jej zmiany dokonane w formie aneksu, celem ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

§ 8. Umowę sporządzono w 3 egzemplarzach, w tym jeden dla Miasta Mszana Dolna.

Burmistrz Miasta Mszana Dolna  
**Anna Pękała**

Prezydent Miasta Nowego Sącza  
**Ludomir Handzel**

*Kontrasygnata*  
Skarbnik Miasta  
**Bernadeta Ziemanin**

**Załącznik**  
do umowy Nr 1  
z dnia 17 maja 2021 r.

Koszty zadań określonych w § 1 i § 2 umowy wyliczone zostały na podstawie:

1. Danych uwzględniających:

a. Maksymalna liczba przyjęć do Izby Wyrzeźwień w MOPS Nowy Sącz w okresie obowiązywania umowy - .....

b. koszt świadczonej usługi dla 1 pacjenta zgodnie z uchwałą Rady Miasta Nowego Sącza Nr XXVI/247/2019 z dnia 20 grudnia 2019r. w sprawie: ustalenia wysokości opłaty za pobyt w Izbie Wyrzeźwień w Miejskim Ośrodku Pomocy Społecznej w Nowym Sączu wynosi **250 zł**.

Kwota dotacji na realizację zadań określonych w § 1 i § 2 umowy dla osób zatrzymanych na terenie **Gminy** ..... i dowiezionych do wyrzeźwienia od **01.01.2021 r. do 31.12.2021 r.** wynosi zł. i obliczona została jako **maksymalna liczba przyjęć pacjentów objęta umowa tj. x 250 zł**

Dzienny koszt zadań określonych w § 1 i § 2 niniejszej umowy obliczony zostanie wg wzoru:

(Kwota dotacji)

Dzienny koszt zadań = ----- =

(liczba dni obowiązywania umowy)